

# שָׁפָה

## śśāpāh

כְּשֶׁהִתְעוֹרַרְתִּי מִתְרַדְמָת אֵירוֹפָה וְעִבּוֹדַת שָׁפָה זָרָה  
מִלְאוּ כְּבֶר עֶשֶׂר שָׁנִים לְמוֹתְךָ וְלֹא הִסְפַּקְתִּי. לֹא הִסְפַּקְתִּי

When I woke up, Europe and the work of a foreign  
language fell asleep,  
It was already ten years since you died and I did not  
deliver. Did not make it.

<https://www.poetryinternational.org/pi/poem/28398/auto/0/0/Batsheva-Dori-Carlier/BEING-AND-TIME/en/nocache>

הַמֵּיֶסֶד בְּלוֹם הַרוֹזָטָה הוּא שֶׁהַלּוֹם הַכִּיל הוֹדְעָה שֶׁהִיְתָה  
כְּתוּבָה גַם בִּיּוֹנִית עֵתִיקָה, שָׁפָה שֶׁהִיְתָה מְכֻרָת

What is special about the Rosetta tablet is that the  
tablet contained a message that was also written in  
ancient Greek, a language that was dead.

<https://www.meyda-le.co.il/post/00131>



Learn - מורפיקס - English English < 7 English translation results for: שפת

שפת פ' קל

הגיה כלי על האש כדי לבישל בו משהו. More

to set (a pot on a fire)

Reverse Translation

שקה טס נ'

מערכת מוסכמת של מילים, מבעים ומשפטים המשמשת בקרב עם, שבת, קבוצת אוכלוסייה וכד'; לשון. More

language

Reverse Translation

שקה טס נ'

כל אחד מזוג החלקים הבשרניים והרכים התחתונים את הפה מלפנים. More

lip; (anatomy) labium

Reverse Translation

שקה טס נ'

רצועת החוף הגובלת בנהר, בים וכד'. More

riverbank, beach; curb; edge, rim

Reverse Translation

פת טס נ'

כינוי מליצי ללחם כמאכל הבסיסי של האדם. More

(flowery) bread; (literary) meal

Reverse Translation

פת טס נ'

החלק החיצוני באיבר המין של האישה. More

genitalia (female)

Reverse Translation

שף פ' קל

מוז', תקף. More

(biblical) to crush

Reverse Translation

מה זה שפת?

פירוש שפת וקיצורי המשמעויות בעברית מוגשים באדיבות מילון רב-מילים המקיף ביותר לשפה העברית, הכולל פירושים מלאים וגם: מילים נרדפות, דוגמאות שימוש, ביטויים קשורים, ניקוד, כתיב מלא תקני, דקדוק ועוד.

יש לך מבחן באנגלית? בגרסת הפרימיום אפשר לשמור ולתרגל מילים אישיות. לפרטים נוספים

Useful Vocabulary in Personal Zone. Cards for: Racial tension, חשבות חשבות, Summer Basic Words, מילים בנושא תקורה, Finance

New learning games. Cards for: Pronunciation, Image Game, Grammar and More, Grow Your Vocabulary

Word of the day. לרגל גמר ליגת האלופות - מה פירוש ראשי התיבות VAR? Get Word of the Day by email

MY ZONE. My translated words: תורה, torah. My favorites. My mistakes.

Monthly crossword. 1. בית הסוהר חבר לו בקלות (2,5)

Stay Connected. Email, Twitter, Facebook icons.



## מה משמעות הביטוי חשכו עיניו?

Would you like answers to more questions? Question of the day is brought by Rav-Milim

Idiom of the day

### (to) keep the ball rolling

[Click to see Hebrew translation plus example sentence.](#)

Image of The Day



A speed gauge and a fuel gauge on a car...

gauge

Rav-Milim Blog

### ד"ר נגה פורת/ מילים נספחות

אחת המילים הבולטות בחידושים בחודש האחרון הייתה המילה ספוח. לא כאן המקום לדווח על תוכנית הסיפוח, ובוודאי שלא לדון בדעות השונות הנושא זה, אבל זה המקום המתאים לבדוק את המשמעויות השונות של המילים שנגזרו מהשורש ספ"ח.

By Rav-Milim - the leading online Hebrew dictionary

[READ MORE](#)

### My Zone



#### My mistakes

Learn from your mistakes made in the vocabulary game



#### My favorites

Create your own word list



#### My translated words

תורה  
torah

Registration allows you to practice and save words  Yes, I want to register to practice and save words

If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.

[Rav-Milim](#) | [Nakdan Morfix](#) | [Our Blog](#) | [Home](#) | [English Learning Blog - Morfix-School](#)

[English - Spanish English Translation](#)

[Privacy Policy](#) | [User Guide](#) | [Terms of use](#) | [Hebrew dictionary](#) | [About Us](#) | [Melingo](#)



This English learning, translation and dictionary site is brought to you by Melingo, an Encyclopaedia Britannica subsidiary

Word pronunciation and usage examples are provided by Merriam-Webster



Learn - מורפיקס קול - חינך English English translation result for: לשון

tongue; language; linguistic form, expression, terminology

Reverse Translation

**לומדים אנגלית מרחוק**  
 בעקבות המצב מורפיקס מאפשר לכלל תלמידי ישראל ללמוד אנגלית עם גרסת הפרימיום **ללא עלות**

חדרות משרד החינוך

**יש לך מבחן באנגלית?**  
 בגרסת הפרימיום אפשר לשמור ולתרגל מילים אישיות

**לפרימיום נוספים**

**Useful Vocabulary in Personal Zone**

- Summer Basic Words
- Racial tension
- Back to School
- מילים בנושא הקורונה
- Finance

**New learning games**

- Pronunciation**: Learn to say words in English
- Image Game**: Learn English through pictures
- Grammar and More**: Learn English grammar, common errors and more
- Grow Your Vocabulary**: Build vocabulary with flashcards & games

**Word of the day**

נשיא האמירויות הערביות המאוחדות הוציא צו לביטול החרם על ישראל. איך אומרים 'צו' באנגלית?

Get Word of the Day by email **Send me**

**Hebrew Question of the Day**

היום חל "יום הבלוג הבין-לאומי". מהי החלופה העברית שקבעה האקדמיה למילה בלוג?

Would you like answers to more questions? Question of the day is brought by Rav-Milim

**Idiom of the day**: (to) egg (someone) on

**Image of The Day**: Embarrassed woman blushing

blush

**Rav-Milim Blog**

**ד"ר נגה פורת/ מילים נספחות**

אחת המילים הבולטות בחדשות בחודש האחרון הייתה המילה ספוח. לא כאן המקום לדווח על תוכנית הסיפוח, ובוודאי שלא לדון בדעות השונות בנושא זה, אבל זה המקום המתאים לבדוק את המשמעויות השונות של המילים שנגזרו מהשורש ספ"ח.

By Rav-Milim - the leading online Hebrew dictionary

**READ MORE**

**My Zone**

- My mistakes**: Learn from your mistakes made in the vocabulary game
- My favorites**: Create your own word list
- My translated words**: language עם

Registration allows you to practice and save words [Yes, I want to register to practice and save words](#)

**MY ZONE**

My translated words  
 language עם  
 My favorites  
 My mistakes

**Monthly crossword**

1. בית הסוהר חבר לו בקלות (2,5)

Stay Connected



If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.  
If you click this button, Facebook will be able to track your visit to this site.

# שמירת הלשון

---

## Contents

---

### Hebrew

[Etymology](#)

[Noun](#)

[Synonyms](#)

## Hebrew

---

### Etymology

**שמירה** (sh'mirá) + **לשון** (lashón), literally "guarding of the tongue".

### Noun

**שְׁמִירַת הַלְּשׁוֹן** (sh'mirát halashón) *f.* (*no plural forms*)

- (*Jewish law*) shmirat halashon/shmiras haloshon

### Synonyms

- שמירת לשון הרע

---

Retrieved from "[https://en.wiktionary.org/w/index.php?title=שמירת\\_הלשון&oldid=36282178](https://en.wiktionary.org/w/index.php?title=שמירת_הלשון&oldid=36282178)"

---

This page was last edited on 17 January 2016, at 23:26.

Text is available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike License; additional terms may apply. By using this site, you agree to the Terms of Use and Privacy Policy.